

ANNEXE I/ANNEX I

LISTE DES PARTICIPANTS/  
LIST OF PARTICIPANTS

I. ÉTATS MEMBRES/MEMBER STATES

(dans l'ordre alphabétique des noms français des États/  
in the alphabetical order of the names in French of the States)

ALLEMAGNE/GERMANY

Axel OKELMANN, Head, IPC Section, German Patent and Trade Mark Office, Munich

Richard ROTH, Expert, German Patent and Trade Mark Office, Munich

AUSTRALIE/AUSTRALIA

Matt KRAEFFT, Supervising Examiner of Patents, Department of Industry, Science and Resources IP Australia, Canberra

BRÉSIL/BRAZIL

Carlos Alberto MAIER HAGE, Head, Mechanical Division, National Institute of Industrial Property, Rio de Janeiro

BULGARIE/BULGARIA

Svetla YORDANOVA (Mrs.), State Examiner, Patent Office of the Republic of Bulgaria, Sofia

Maya PASKALEVA (Mrs.), Senior Expert, IT Department, Patent Office of the Republic of Bulgaria, Sofia

CANADA

Félix PAQUET, examinateur principal en classification des brevets, Office de la propriété intellectuelle du Canada, Gatineau

Richard MONGEAU, architecte des données et des applications, Office de la propriété intellectuelle du Canada, Gatineau

CHINE/CHINA

HUANG Yingyan (Ms.), Head of Research Division, Documentation Department, State Intellectual Property Office of the People's Republic of China, Beijing

LIU Jian, Examiner, State Intellectual Property Office of the People's Republic of China, Beijing

DANEMARK/DENMARK

Aage LARSEN, Patent Examiner and Online Specialist, Danish Patent and Trademark Office, Taastrup

ÉGYPTE/EGYPT

Nivin EL ASKARY (Miss), Senior Technical Examiner, The Egyptian Patent Office, Academy of Scientific Research and Technology, Cairo

Nabila Mohamed MEKKY (Mrs.), Senior Technical Examiner, The Egyptian Patent Office, Academy of Scientific Research and Technology, Cairo

ESPAGNE/SPAIN

Javier CERVERA JIMÉNEZ, Técnico Superior Examinador, Departamento de Patentes e Información Tecnológica, Oficina Española de Patentes y Marcas, Madrid

Marcos GÓMEZ MARTINEZ, Consejero, Misión Permanente, Ginebra

ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE/UNITED STATES OF AMERICA

Harold SMITH, Director, Office of Patent Classification, United States Patent and Trademark Office, Washington, D.C.

FÉDÉRATION DE RUSSIE/RUSSIAN FEDERATION

Gennady NENACHOV, Head of Division, Federal Institute of Industrial Property of the Russian Federation (ROSPATENT), Moscow

Viatcheslav JIVOTNEV, Head of Department, Federal Institute of Industrial Property of the Russian Federation (ROSPATENT), Moscow

FINLANDE/FINLAND

Heidi ETTY-Maj NIEMI (Miss), Patent Examiner, National Board of Patents and Registration of Finland, Helsinki

IRLANDE/IRELAND

Michael LYDON, Head of Patent Examination, Patents Office, Kilkenny

JAPON/JAPAN

Hitoshi DOI, Deputy Director, Patent Information Promotion Policy Office, Patent Information Division, General Affairs Department, Japan Patent Office, Tokyo

Kunihiko FUSHIMI, Assistant Director, Patent Information Promotion Policy Office, Patent Information Division, General Affairs Department, Japan Patent Office, Tokyo

MEXIQUE/MEXICO

Esther LÓPEZ ÁVILA (Srta.), Especialista en Propiedad Industrial, Dirección Divisional de Patentes, Instituto Mexicano de la Propiedad Industrial, México

Juan Manuel SANCHEZ, Tercer Secretario, Misión Permanente, Ginebra

NORVÈGE/NORWAY

Olav A. AASEN, Head of Section, Patent Department, Norwegian Patent Office, Oslo

PAYS-BAS/NETHERLANDS

Siep de VRIES, Special Adviser, International Affairs, Netherlands Industrial Property Office, Rijswijk

PORTUGAL

Sofia RODRIGUES (Ms.), Patent Examiner, National Institute of Industrial Property, Lisbon

Jorge ALVIM, IT Director, National Institute of Industrial Property, Lisbon

RÉPUBLIQUE DE CORÉE/REPUBLIC OF KOREA

IM Hosoon, Deputy Director, Examination Coordination Division, Korean Intellectual Property Office, Daejeon

PARK Hee-joo, Deputy Director, Examination Coordination Division, Korean Intellectual Property Office, Daejeon

SHIM Sung Bo, Assistant Manager, Korea Industrial Property Rights Information Service, Daejeon

PARK Jooik, Intellectual Property Attaché, Permanent Mission, Geneva

RÉPUBLIQUE DE MOLDOVA/REPUBLIC OF MOLDOVA

Aurelia CEBAN (Mme), chef, Division d'examen préliminaire, Department inventions, Agence d'État de la propriété intellectuelle de la République de Moldova, Kishinev

ROUMANIE/ROMANIA

Ion VASILESCU, Director, Patent Directorate, State Office for Inventions and Trademarks, Bucharest

Mariela-Luminița HĂULICĂ (Mrs.), Head of Division, State Office for Inventions and Trademarks, Bucharest

Adriana-Rosita ATĂNĂSOAIE (Mrs.), Head, IT Division, State Office for Inventions and Trademarks, Bucharest

ROYAUME-UNI/UNITED KINGDOM

Martin John PRICE, Senior Examiner, International Classifications, The Patent Office, Newport

John EARLEY, Project Manager, The Patent Office, Newport

SLOVÉNIE/SLOVENIA

Tatjana JERŠAN (Mrs.), Senior Patent Examiner, Slovenian Intellectual Property Office, Ljubljana

SUÈDE/SWEDEN

Anders BRUUN, Patent Expert, Swedish Patent and Registration Office, Stockholm

SUISSE/SWITZERLAND

Kaspar AMSLER, chef examen, Division des brevets, Institut fédéral de la propriété intellectuelle, Berne

Thomas ITEN, Développement de logiciel, Institut fédéral de la propriété intellectuelle, Berne

TURQUIE/TURKEY

Ali Riza KOKER, Junior Patent Examiner, Turkish Patent Institute, Ankara

II. ÉTATS OBSERVATEURS/OBSERVER STATES

INDE/INDIA

Vinod Kumar GUPTA, Director, National Institute of Science Communication and Information Resources, New Delhi

UKRAINE

Oleksiy LOGVYNENKO, Senior Expert, Light and Printing Industry Division, Ukrainian Industrial Property Institute, Kyiv

III. ORGANISATION INTERGOUVERNEMENTALE/  
INTERGOVERNMENTAL ORGANIZATION

OFFICE EUROPÉEN DES BREVETS (OEB)/EUROPEAN PATENT OFFICE (EPO)

Jürgen RAMPPELMANN, Director, Classification, Rijswijk

Trevor WATSON, IT Project Manager, Rijswijk

IV. ORGANISATION NON GOUVERNEMENTALE/  
NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATION

PATENT DOCUMENTATION GROUP (PDG)

Gerold FRERS, Head of Patent Information at Siemens, Munich

V. BUREAU/OFFICERS

Président/Chair: Siep de VRIES (Pays-Bas/Netherlands)  
Vice-présidents/Vice-Chairs: Olav A. AASEN (Norvège/Norway)  
Ion VASILESCU (Roumanie/Romania)  
Secrétaire/Secretary: Mikhail MAKAROV (OMPI/WIPO)

VI. BUREAU INTERNATIONAL DE L'ORGANISATION MONDIALE DE LA  
PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE (OMPI)/INTERNATIONAL BUREAU OF  
THE WORLD INTELLECTUAL PROPERTY ORGANIZATION (WIPO)

Bureau du PCT (Traité de coopération en matière de brevets)/Office of the PCT (Patent Cooperation Treaty): Mikhail MAKAROV (directeur adjoint du Service des systèmes de recherche de technologies/Deputy Director, Technology Retrieval Systems Service); Antonios FARASSOPOULOS (chef de la Section de la classification internationale des brevets (CIB)/Head, International Patent Classification (IPC) Section); Lutz MAILÄNDER (administrateur principal de la classification des brevets à la Section de la classification internationale des brevets (CIB)/Senior Patent Classification Officer, International Patent Classification (IPC) Section); XU Ning (Mme/Mrs.) (administratrice de la classification en matière de brevets à la Section de la classification internationale des brevets (CIB)/Patent Classification Officer, International Patent Classification (IPC) Section)

Division des systèmes informatiques du PCT/PCT Information Systems Division:  
Patrick FIÉVET (chef de projet, Groupe du projet CLAIMS/Project Manager,  
CLAIMS Project Unit)

[L'annexe II suit/  
Annex II follows]